

31993L0061

7.10.1993

DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH

L 250/19

DYREKTYWA KOMISJI 93/61/EWG**z dnia 2 lipca 1993 r.****określająca wykazy wskazujące warunki, jakie mają być spełnione przez materiał rozmnożeniowy i nasadzeniowy warzyw, inny niż nasiona, zgodnie z dyrektywą Rady 92/33/EWG**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

Artykuł 2

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą,

Materiał, gdzie właściwe, spełnia odpowiednie warunki zdrowia roślin, ustanowione w dyrektywie Rady 77/93/EWG^(?).

uwzględniając dyrektywę Rady 92/33/EWG z dnia 28 kwietnia 1992 r. w sprawie obrotu materiałem rozmnożeniowym oraz nasadzeniowym warzyw, innym niż nasiona⁽¹⁾, w szczególności jej art. 4,

Artykuł 3

a także mając na uwadze, co następuje:

przy stosowaniu przepisów niniejszej dyrektywy właściwe jest uwzględnienie cykli produkcyjnych różnych materiałów;

warunki ustanowione w niniejszej dyrektywie mogą być traktowane jako minimalna norma dopuszczalna na obecnym etapie, biorąc pod uwagę bieżące warunki produkcji we Wspólnocie; warunki te będą stopniowo rozwijane i poprawiane, aby ostatecznie osiągnąć wysokie normy jakości;

środki przewidziane w niniejszej dyrektywie są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Nasion i Materiału Rozmnożeniowego dla Rolnictwa, Ogrodnictwa i Leśnictwa,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DYREKTYWĘ:

Artykuł 1

1. Niniejsza dyrektywa ustanawia wykazy określone w art. 4 dyrektywy 92/33/EWG oraz określa wymagania dotyczące etykietowania, o których mowa w art. 11 tej dyrektywy.

2. Wykazy stosuje się do upraw i materiału rozmnożeniowego roślin warzywnych (włączając podkładki) oraz pochodzącego z nich materiału nasadzeniowego, wszystkich rodzajów i gatunków, określonych w załączniku II do dyrektywy 92/33/EWG oraz do podkładek innych rodzajów i gatunków, określonych w art. 4 tej dyrektywy, niezależnie od stosowanego systemu rozmnażania wymieniony wyżej materiał roślinny jest zwany dalej „materiałem”.

3. Przepisy niniejszej dyrektywy stosuje się stopniowo, z uwzględnieniem cykli produkcyjnych materiału określonego w ust. 2.

⁽¹⁾ Dz.U. L 157 z 10.6.1992, str. 1.

1. Bez uszczerbku dla przepisów art. 2, materiał ten musi, na podstawie kontroli wzrokowej, co najmniej być uznany za w znacznym stopniu wolny od organizmów szkodliwych i chorób obniżających jakość, ich oznak lub objawów obniżających użyteczność materiału rozmnożeniowego i nasadzeniowego roślin warzywnych, w szczególności być wolnym od tych organizmów i chorób, które są wymienione w Załączniku w odniesieniu do danego rodzaju lub gatunku.

2. Materiał wykazujący w fazie uprawy widoczne oznaki lub objawy występowania organizmów szkodliwych lub chorób określonych w ust. 1, zostaje poddany właściwemu zabiegowi niezwłocznie po ich wystąpieniu lub, gdzie właściwe, usunięty.

3. W przypadku cebul szalotki i czosnku pospolitego następujące wymagania są również spełnione: materiał rozmnożeniowy pochodzi bezpośrednio z materiału, który w fazie uprawy był skontrolowany i określony jako rzeczywiście wolny od jakichkolwiek organizmów szkodliwych i chorób, ich oznak lub objawów określonych w ust. 1, w szczególności od tych wymienionych w Załączniku do niniejszej dyrektywy.

Artykuł 4

Materiał posiada tożsamość i czystość rodzajową lub gatunkową, a także dostateczną tożsamość i czystość odmianową.

Artykuł 5

1. Materiał jest w znacznym stopniu wolny od jakichkolwiek wad mogących obniżyć jego jakość jako materiału rozmnożeniowego lub nasadzeniowego.

2. Żywotność i rozmiary materiału są zadowalające w odniesieniu do jego użyteczności jako materiału rozmnożeniowego i nasadzeniowego. Ponadto jest zapewniona odpowiednia proporcja między korzeniami, łodygami i liśćmi.

⁽²⁾ Dz.U. L 26 z 31.1.1977, str. 20.

Artykuł 6

1. Dokument dostawcy określony w art. 11 dyrektywy 92/33/EWG składa się z odpowiedniego nieużywanego uprzednio materiału i jest wydrukowany w co najmniej jednym z urzędowych języków Wspólnoty. Dokument zawiera następujące pozycje:

- i) wskazanie „jakość EWG”;
- ii) wskazanie kodu Państwa Członkowskiego WE;
- iii) wskazanie właściwego organu lub jego kodu odróżniającego;
- iv) numer rejestracyjny lub akredytacji;
- v) nazwa dostawcy;
- vi) indywidualny numer seryjny, numer tygodnia lub numer partii;
- vii) data wystawienia dokumentu dostawcy;
- viii) numer odniesienia partii nasion w przypadku młodych roślin wyhodowanych bezpośrednio z nasion będących przedmiotem obrotu wynikającego z dyrektywy Rady 70/458/EWG⁽¹⁾. Ewentualnie, ten numer odniesienia na wniosek jest udostępniany właściwemu organowi;
- ix) nazwa zwyczajowa lub, jeśli materiał posiada paszport roślin zgodnie z dyrektywą Komisji 92/105/EWG⁽²⁾, nazwa botaniczna;
- x) nazwa odmiany. W przypadku podkładek, nazwa odmiany lub jej opis;
- xi) ilość;
- xii) w przypadku przywozu z państw trzecich zgodnie z art. 16 ust. 2 dyrektywy 92/33/EWG, nazwa kraju, w którym dokonano zbioru materiału.

2. W przypadku, gdy materiał posiada paszport roślin zgodnie z dyrektywą 92/105/EWG, paszport roślin może, na życzenie dostawcy, stanowić dokument dostawcy określony w

ust. 1. Niemniej jednak, wymagane jest wskazanie „jakość EWG” oraz odesłanie do właściwego organu zgodnie z dyrektywą 92/33/EWG, a także odniesienie do nazwy odmiany, podkładki lub grupy roślin. W przypadku przywozu z państw trzecich na podstawie art. 16 ust. 2 dyrektywy 92/33/EWG, musi być także podana nazwa kraju, w którym dokonano zbioru materiału. Informacja ta może być umieszczona na samym dokumencie, takim jak paszport roślin, ale musi być wyraźnie wyodrębniona.

Artykuł 7

1. Państwa Członkowskie wprowadzą w życie przepisy ustawowe, wykonawcze i administracyjne niezbędne do wprowadzenia w życie niniejszej dyrektywy, przed dniem 31 grudnia 1993 r. i niezwłocznie powiadomią o tym Komisję.

Przepisy przyjęte przez Państwa Członkowskie zawierają odniesienie do niniejszej dyrektywy lub odniesienie to powinno towarzyszyć ich urzędowej publikacji. Metody dokonywania takiego odniesienia określone są przez Państwa Członkowskie.

2. Państwa Członkowskie przekazują Komisji teksty podstawowych przepisów prawa krajowego, przyjmowanych w dziedzinach objętych niniejszą dyrektywą.

Artykuł 8

Niniejsza dyrektywa skierowana jest do Państw Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 2 lipca 1993 r.

W imieniu Komisji

René STEICHEN

Członek Komisji

⁽¹⁾ Dz.U. L 225 z 12.10.1970, str. 7.

⁽²⁾ Dz.U. L 4 z 8.1.1993, str. 22.

ZAŁĄCZNIK

Rodzaj lub gatunek	Szczególne organizmy szkodliwe i choroby
— <i>Allium ascalonicum</i>	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — <i>Delia</i> spp. — <i>Ditylenchus dipsaci</i> — Przylżeńce, w szczególności <i>Thrips tabaci</i> Grzyby — <i>Botrytis</i> spp. — <i>Peronospora destructor</i> — <i>Sclerotium cepivorum</i> Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus żółtej karłowatości cebuli
— <i>Allium cepa</i>	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — <i>Delia</i> spp. — <i>Ditylenchus dipsaci</i> — <i>Meloidogyne</i> spp. — Przylżeńce, w szczególności <i>Thrips tabaci</i> Bakterie — <i>Pseudomonas</i> spp. Grzyby — <i>Botrytis</i> spp. — <i>Fusarium oxysporum</i> f. sp. <i>cepae</i> — <i>Peronospora destructor</i> — <i>Sclerotium cepivorum</i> Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus żółtej karłowatości cebuli
— <i>Allium futulosum</i>	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — <i>Delia</i> spp. — <i>Ditylenchus dipsaci</i> — Przylżeńce, w szczególności <i>Thrips tabaci</i> Grzyby — <i>Sclerotium cepivorum</i> Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie
— <i>Allium porrum</i>	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — <i>Delia</i> spp. — <i>Ditylenchus dipsaci</i> — Przylżeńce Bakterie — <i>Pseudomonas</i> spp.

Rodzaj lub gatunek	Szczególne organizmy szkodliwe i choroby
— <i>Allium sativum</i>	Grzyby — <i>Alternaria porri</i> — <i>Fusarium culmorum</i> — <i>Phytophthora porri</i> — <i>Sclerotium cepivorutn</i> Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus żółtej pasiastości czosnku Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — <i>Aceria tulipae</i> — <i>Delia</i> spp. — <i>Ditylenchus dipsaci</i> — Przylżeńce Bakterie — <i>Pseudomonas fluorescens</i> Grzyby — <i>Sclerotium cepivorum</i> Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus żółtej karłowatości cebuli
	— <i>Apium graveolens</i> Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — <i>Acidia heraclei</i> — <i>Ligus</i> spp. — <i>Psila rosae</i> — Przylżeńce, w szczególności <i>Frankliniella occidentalis</i> i <i>Thrips tabaci</i> Bakterie — <i>Erwinia carotovora</i> podp. <i>carotovora</i> — <i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>apii</i> Grzyby — <i>Fusarium oxysporum</i> f. sp. <i>apii</i> — <i>Phoma apiicola</i> — <i>ythium</i> spp. — <i>Sclerotinia sclerotiorum</i> — <i>Septoria apiicola</i> Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus mozaiki selera i wirus mozaiki ogórka
	— <i>Asparagus officinalis</i> Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — <i>Brachyornella asparagi</i> — <i>Hypoptya caestrum</i> — <i>Platyparea poecyloptera</i> Grzyby — <i>Fusarium</i> spp. — <i>Rhizoctonia violacea</i> Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie

Rodzaj lub gatunek	Szczególne organizmy szkodliwe i choroby
— <i>Beta vulgaris</i>	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — <i>Pegomyia betae</i> Grzyby — <i>Photna betae</i> Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus nekrotycznej żółtaczki nerwów buraka
— <i>Brassica oleracea</i>	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mącznikowate — Mszycowate — <i>Heterodera</i> spp. — Łuskoskrzydłe, w szczególności <i>Pieris brassicae</i> — Przylżeńce, w szczególności <i>Frankliniella occidentalis</i> Bakterie — <i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>maculicola</i> — <i>Xanthomonas campestris</i> pv. <i>campestris</i> Grzyby — <i>Alternaria brassicae</i> — <i>Mycosphaerella</i> spp. — <i>Phoma lingam</i> — <i>Plasmidiophora brassicae</i> — <i>ythium</i> spp. — <i>Rhizoctonia solani</i> Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus mozaiki kalafiora,
— <i>Brassica pekinensis</i>	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mszycowate — Łuskoskrzydłe, w szczególności <i>Pieris brassicae</i> Bakterie — <i>Erwinia carotovora</i> — <i>Xanthomonas campestris</i> pv. <i>campestris</i> Grzyby — <i>Alternaria brassicae</i> — <i>Botrytis cinerea</i> — <i>Mycosphaerella</i> spp. — <i>Phoma lingam</i> — <i>Plasmidiophora brassicae</i> — <i>Sclerotinia</i> spp. Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności Tospowirusy
— <i>Capsicum annuum</i>	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mącznikowate — <i>Leptinotarsa decemlineata</i>

Rodzaj lub gatunek	Szczególne organizmy szkodliwe i choroby
	— <i>Ostrinia nubilalis</i> — <i>Phthorimaea operculella</i> — Przędziorki — Przylżeńce, w szczególności <i>Frankliniella occidentalis</i> Grzyby — <i>Leveillula taurica</i> — <i>Pyrenochaeta lycopersici</i> — <i>Pythium</i> spp. — <i>Phytophthora capsici</i> — <i>Verticillium albo atrum</i> — <i>Verticillium dahliae</i> Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus mozaiki ogórka, wirus mozaiki pomidora, wirus łagodnej pstrości papryki i wirus mozaiki tytoniu
— <i>Cichorium endiva</i>	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — <i>Aphididae</i> — Przylżeńce, w szczególności <i>Frankliniella occidentalis</i> Grzyby — <i>Botrytis cinerea</i> — <i>Erysiphe cichoriacearum</i> — <i>Sclerotinia</i> spp. Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus zachodniej żółtaczki buraka i wirus mozaiki sałaty
— <i>Cichorium intybus</i>	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mszycowate — <i>Napomyza cichorii</i> — <i>Apion assimile</i> Bakterie — <i>Erwinia carotovora</i> — <i>Erwinia chrysanthemi</i> — <i>Pseudomonas marginalis</i> Grzyby — <i>Phoma exigua</i> — <i>Phytophthora erythroseptica</i> — <i>Pythium</i> spp. — <i>Sclerotinia sclerotiorum</i>
— <i>Citrullus lanatus</i>	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mącznikowate — Mszycowate — <i>Meloidogyne</i> spp. — <i>Polyphagotarsonemus latus</i> — <i>Tetranychus</i> spp. — Przylżeńce, w szczególności <i>Frankliniella occidentalis</i>

Rodzaj lub gatunek	Szczególne organizmy szkodliwe i choroby
— <i>Cucumis melo</i>	Grzyby — <i>Colletotrichum lagenarium</i> Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus mozaiki arbuza 2 Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mącznikowate — Mszycowate — <i>Meloidogyne</i> spp. — <i>Polyphagotarsonemus latus</i> — <i>Tetranychus</i> spp. — Przylżeńce, w szczególności <i>Frankliniella occidentalis</i> Bakterie — <i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>lachrymans</i> Grzyby — <i>Colletotrichum lagenarium</i> — <i>Fusarium</i> spp. — <i>Pythium</i> spp. — <i>Sphaerotheca fuliginea</i> — <i>Verticillium</i> spp. Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus zielonej cętkowatości ogórka, wirus mozaiki ogórka i wirus mozaiki dyni olbrzymiej
	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mącznikowate — Mszycowate — <i>Delia platura</i> — <i>Meloidogyne</i> spp. — <i>Polyphagotarsonemus latus</i> — <i>Tetranychus</i> spp. — Przylżeńce, w szczególności <i>Frankliniella occidentalis</i> Bakterie — <i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>lachrymans</i> Grzyby — <i>Fusarium</i> spp. — <i>Phytophthora</i> spp. — <i>Pseudoperonospora cubensis</i> — <i>Pythium</i> spp. — <i>Rhizoctonia</i> spp. — <i>Sphaerotheca fuliginea</i> — <i>Verticillium</i> spp. Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie
	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mącznikowate — Mszycowate
— <i>Cucurbita maxima</i>	

Rodzaj lub gatunek	Szczególne organizmy szkodliwe i choroby
— <i>Cucurbita pepo</i>	— <i>Meloidogyne</i> spp. — <i>Polyphagotarsonemus latus</i> — <i>Tetranychus</i> spp. — Przylżeńce, w szczególności <i>Frankliniella occidentalis</i> Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie
	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mącznikowate — Mszycowate — <i>Meloidogyne</i> spp. — <i>Polyphagotarsonemus latus</i> — <i>Tetranychus</i> spp. — Przylżeńce, w szczególności <i>Frankliniella occidentalis</i>
	Bakterie — <i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>lachrymans</i>
	Grzyby — <i>Fusarium</i> spp. — <i>Sphaerotheca fuliginea</i> — <i>Verticillium</i> spp. Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus mozaiki ogórka, wirus mozaiki dyni olbrzymiej, wirus żółtej mozaiki cukini i Tospowirusy
— <i>Cynara cardunculus</i> i <i>Cynara scolymus</i>	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mącznikowate — Mszycowate — Przylżeńce
	Grzyby — <i>Bremia lactucae</i> — <i>Leveillula taurica</i> f. sp. <i>cynara</i> — <i>Pythium</i> spp. — <i>Rhizoctonia solani</i> — <i>Sclerotium rolfsii</i> — <i>Sclerotinia sclerotiorum</i> — <i>Verticillium dahliae</i>
	Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie
	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mącznikowate — Mszycowate — Przylżeńce Bakterie — <i>Erwinia carotovora</i> subsp. <i>carotovora</i> — <i>Pseudomonas marginalis</i> pv. <i>marginalis</i>
— <i>Foeniculum vulgare</i>	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mącznikowate — Mszycowate — Przylżeńce Bakterie — <i>Erwinia carotovora</i> subsp. <i>carotovora</i> — <i>Pseudomonas marginalis</i> pv. <i>marginalis</i>

Rodzaj lub gatunek	Szczególne organizmy szkodliwe i choroby
— <i>Lactuca sativa</i>	Grzyby — <i>Cercospora foeniculi</i> — <i>Phytophthora syringae</i> — <i>sclerotinia</i> spp. Wirusy i organizmy wirusopodobne — Wirus mozaiki selera Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mszycowate — <i>Meloidogyne</i> spp. — Przylżeńce, w szczególności <i>Frankliniella occidentalis</i>
	Grzyby — <i>Botrytis cinerea</i> — <i>Bremia lactucae</i> — <i>Pythium</i> spp. Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus pogrubienia nerwów sałaty, wirus mozaiki sałaty i pierścieniowa nekroza sałaty
— <i>Lycopersicon lycopersicum</i>	Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mszycowate — Mącznikowate — <i>Hauptidia maroccana</i> — <i>Meloidogyne</i> spp. — <i>Tetranychus</i> spp. — Przylżeńce, w szczególności <i>Frankliniella occidentalis</i> — <i>Vasates lycopersici</i> Bakterie — <i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>tomato</i>
	Grzyby — <i>Alternaria solani</i> — <i>Cladosporium fulvum</i> — <i>Colletotrichum coccoides</i> — <i>Didymella lycopersici</i> — <i>Fusarium oxysporum</i> — <i>Leveillula taurica</i> — <i>Phytophthora nicotianae</i> — <i>Pyrenochaeta lycopersici</i> — <i>Pythium</i> spp. — <i>Rhizoctonia solani</i> — <i>Sclerotinia sclerotiorum</i> — <i>Verticillium</i> spp. Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus mozaiki ogórka, wirus X ziemniaka, wirus Y ziemniaka, mozaika zwykła tytoniu, wirus mozaiki pomidora i wirus żółtej kędzierzawki liści pomidora
— <i>Rheum</i> spp.	Bakterie — <i>Agrobacterium tumefaciens</i> — <i>Erwinia rhapontici</i>

Rodzaj lub gatunek	Szczególne organizmy szkodliwe i choroby
— <i>Solanum melongena</i>	Grzyby — <i>Armillariella mellea</i> — <i>Verticillium</i> spp. Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus mozaiki gęsiówki i wirus mozaiki rzepy Owady, roztocza i nicienie we wszystkich stadiach rozwoju — Mącznikowate — Mszycowate — <i>Hemitarsonemus latus</i> — <i>Leptinotarsa decemlineata</i> — <i>Meloidogyne</i> spp. — <i>Tetranychidae</i> — Przyłżeńce, w szczególności <i>Frankliniella occidentalis</i> Grzyby — <i>Fusarium</i>spp. — <i>Leveillula taurica</i>f. sp.cynara — <i>Rhizoctonia solani</i> — <i>Pythium</i>spp. — <i>Sclerotinia sclerotiorum</i> — <i>Verticillium</i> spp. Wirusy i organizmy wirusopodobne Wszystkie, w szczególności wirus mozaiki ogórka, wirus mozaiki bakłazana, wirus ziemniaka Y i wirus mozaiki tytoniu